

Okda, J.

*Calculation of the Property of Expansion Chamber
Type Mufflers*

NIPPON ONKYO GAKKAISHI, v. 25, n. 3, 1969, pp. 122-129

NTC 73-12698-20A

NTIS N72-26554

Koynsu, M.

Evaluation of the Degree of Diffuseness in Reverberation
Chambers by Spatial Correlation Techniques

NIIPPON ONKYO GAKKAISHI, v. 26, 1970, p. 132-143

NTC 73-11891-20A

NTIS N72-26548

Okuda, J.

Calculation of the Properties of Resonator type Mufflers

NIPPON ONKYO GAKKAISHI, v. 27, 1971, p. 363-372

NTC 73-11892-20A

NTIS N72-26547

Yoshimutsu, H.

Influence of Air Flow on the Acoustic Characteristics
of an Expansion Chamber Filter

NIPPON ONKYO GAKKAISHI, v. 27, 1971, p. 501-507

NTC 73-11893-20A

NTIS N72-26546

Fujimoto, S.

Experiment on Exhaust Muffler by Pulsating Air Flow
NIPPON ONKYO GAKKAISHI, v. 27, 1971, p. 568-578

NTC 73-11888-20D

NTIS N72-26234

Okumura, H.

A Case of Chronic Toxicopathic Hepatitis caused by Aspirin

NIHON RINSHO, V. 23, 1965, p. 1633-1636

NTC 73-11828-060

I. Miyaji

Air pollution and respiratory diseases in the
Yokkaichi Region, on the so-called Yokkaichi
Asthma.

NIHON KYOBU RINSHO, Vol 28, No 4, pp 69-80, 1969.
NTC 72-15108-06J

mar 73

HIRATA, Y.
//NIHON ONKYO GAKKAI-SHI//
---/---/1971, V0027, N0010,
The Effect of Air Flow on Acoustic Attenuation
by an Expansion Chamber Filter,
pp 501-507, NTC 74-10102-20A@@

TAKASE, I.
//NIHON OYO DOBUTSU KONCHU GAKKAI-SHI//
--/--/1971, V0015, N0002,
The Fate of Disulfoton in the Soil,
pp 63-69, NTC 74-10695-02B00

Kawase, E.

The genus nephotettix in Thailand.
NIHON OYO DOBUTSU KONCHU GAKKAI-SHI, 1971,
pp. 70-75, v. 15, n. 2.
NTC 73-12037-02D

Takai, A.

Study on methods for estimating the number of
the overwintering green rice leafhopper,
neophotettix cincticeps uhler (hemiptere:
deltocephalidae) and their population dyna-
mics.

NIHON OYO DOBUTSU KONCHU GAKKAI-SHI, 1972,
pp 67-74, v. 16, n. 2.
NTC 73-12040-06C

Kiritani, K.

*An approach to the integrated control of rice pest:
Control with selective, low dosage insecticides by
reduced number of applications.*

NIHON OYO DOBUTSU KONCHU GAKKAI-SHI, Vol 16, 1972,

pp 94-106

NTC 73-13487-02D

Iizuka, H.

Studies on the residues of BHC applied in
paddy fields.

NIHON OYO DOBUTSU KONCHU GAKKAI-SHI, 1972,
pp 130-147, v. 16, n. 3.

NTC 73-12039-02D

Iwata, T.

Black type in the green rice leafhopper,
nephrotettix cincticeps uhler.

NIHON OYO DOBUTSU KONCHU GAKKAI-SHI, 1972

pp. 162, v. 16, n. 3.

NTC 73-12038-02D

Kajita, H.

Rearing of *Apanteles Chilonis* Matukata on the rice stem
borer, *Chilo Supressalis* walker, Bred on a semi-artificial
diet.

NIHON OYO DOBUTSU KONCHU GAKKAI-SHI, Vol 17, 1973,
pp 5-9

NTC 73-14555-08C

Ohkubo, H.

Experimental studies on the flight of planthoppers by the tethered flight technique. Part 1. Characteristics of flight of the Brown planthopper Nilaparvata Lugens stal and effects of some physical factors.

NIHON OYO DOBUTSU KONCHU GAKKAI-SHI, Vol 17, 1973,

pp 10-18

NTC 73-14555-06C

KOYAMA, J.

//NIHON OYO DOBUTSU KONCHU GAKKAI-SHI//

--/--/1973,V0017,N----, pp 0147-0153

Studies on the diminution of insecticide application to rice stem borer, *chilo suppressalis* walker. Part I. the relation between the damage caused by rice stem borer and the yield of rice

NTC 74-12653-02D

#

Kajita, H.

*Threshold temperature for the development of Apanteles
Sohilonis Munakata and A. Flavipes (Cameron) (Hymenoptera:
Braconidae).*

NIHON OYO DOBUTSU KONCHU GAKKAI-SHI, Vol 17, No 1, 1973,
pp 39-40

NTC 73-14449-06C

Ito, T.

*The ovicidal action of systemic insecticides on the eggs
of Pieris Rapae Crucivora Biosduval and Nilaparvata
Lwigna stal.*

NIEON OYO DOBUTSU KONCHU GAKKAI-SHI, Vol 17, No 1, 1973,

pp 41-42

NTC 73-14554-06C

Ito, S.

Effect of various environmental factors on
transpiration rate of pinus densiflora and
pinus thunbergii under controlled conditions.

NIPPON RINGAKKAI SHI, 1968, pp.187-190,

v.50, n.6.

NRC C-12077

HIDEG, T.
//NINON RINSHO//
--/--/1960, VOO18, NOO10,
Clinical Observations of Chronic Toxicosis by
Arsenic. Report No. 1.,
pp 2364-2403, FIC 74-10982-66HEO

Kato, T.

An epidemiological study of malignant ovarian
tumors.

NIHON RINSHO, v. 26, p. 1855-1857, 1968.

NTC 73-10844-06E

OKITA, T.
//NIPPON RINSHO//
--/--/1973, V0031, H0006,
Measurement of Atmospheric Pollutants,
pp 55-60, NTC 74-11292-13B00

Space Activities Budget for FY 1973 Outlined,
14 pp.

GOVERNMENT USE ONLY

JAPANESE, per, Nihon Roketto Kaihatsu Kyogikai
Kaiho, Tokyo, Dec 72, pp 1-11.

JPRS/L 4529

May 73

Changes in Japan's Space Industry, 22 pp.
GOVERNMENT USE ONLY
JAPANESE, por, Nihon Roketto Kaihatsu Kyogikai
Kaiho, Tokyo, Dec 72, pp 12-39.
JPRS/L 4529

May 73

Construction of the Tanegashima Space Center
Progresses, 5 pp.

GOVERNMENT USE ONLY

JAPANESE, per, Nihon Roketto Kaihatsu Kyogikai
Kaiho, Tokyo, Jan 73, pp 19-23.

JPRS/L 4529

May 73

FY 1973 Space Budget Up More Than 50 Percent,
10 pp.

GOVERNMENT USE ONLY

JAPANESE, per, Nihon Roketto Kaihatsu Kyogikai
Kaiho, Tokyo, Feb 73, pp 1-8.

JPRS/L 4525

May 73

Details Provided on STA Space Research for
FY 1973, 10 pp.

GOVERNMENT USE ONLY

JAPANESE, per, Nihon Roketto Kaihatsu Kyogikai
Kaiho, Tokyo, Feb 73, pp 9-18.

JPRS/L 4525

May 73

Space Development Commission Analyzes Rocket
Test Results, 9 pp.

GOVERNMENT USE ONLY

NIHON ROKKETTO KAIHATSU KYOGIKAI KA IHO,
Tokyo, Jun 73, pp 7-16.

JPRS/L 4705

Nov 73

GOVERNMENT USE ONLY

New Facility Will Test Rocket Engines at Simulated
High Altitudes.

7 pp

NIHON ROKETTO KAIHATSU KYOGIKAI KAIHO, Tokyo,
July 1973, pp 1-6.

JFRS/L 4735

GOVERNMENT USE ONLY

FY 1973 Rocket Tests Summarized.
14 pp

NIHON ROKETTO KAIHATSU KYOGIKAI KAIHO, Tokyo,
July 1973, pp 10-17.
JPRS/L 4735

GOVERNMENT USE ONLY

Launching of Experimental Satellite M-3C and
Tokyo University's Second Probe Rocket Test
Plan.

22 pp

NIHON ROKETTO KAIHATSU KYOGIKAI KAIHO, Tokyo,

Jan 1974, pp 19-36.

JPRS/L 4947

Main Items in FY 1974 Space Budget, 23 pp.
GOVERNMENT USE ONLY
NIHON ROKETTO KAIHATSU KYOGIKAI KAIHO, Tokyo,
Feb 74, pp 15-33.
JPRS/L 4975

Sep 74.

Studies of Anthrax Infections and Immunities, by
Makoto KAGA, 8 pp.
Nihon Saikingaku Zasshi (J of Bacteriology), No 6,
1956, pp 477-480.
NAVY/NISC-3412

May 73

Studies of Infection and Immunity in Anthrax.
III. The Effect of Chicken Yolk on the
Evolution of Local Lesions in Anthrax Infect-
ions, by Kaga, Makoto. 10 pp.
JAPANESE, per. Nippon Saikingaku Zasshi, Vol 11,
No 9, 1956, pp 755-759.
NAV/STIC-Tran-3300-72

June 72

Sato, K.

*Studies on starch contained in the tissues of rice
plant. Part 10. Starch distribution in the tissues of
flower and caryopsis with their development of growth.*

NIHON SAKUMOTSU GAKKAI KIJI, Vol 33, No 1, 1964,

pp 29-34

NTC 73-22057-02D

KUMURA, A.
//NIHON SAKUMOTSU GAKKAI KIYI//
--/--/1965, V0033, N-----,
Studies on the Dry Matter Production of the
Soybean Plant. Part I. Ontogenic Changes in
Photosynthetic and Respiratory Capacity of Soybean
Plant and its Parts,
pp 467-471, NTC 74-10721-02D@@

AEC

Uncl (ORNL-tr--2668) Immunological studies of soluble
proteins in the human placenta. Hara, Y. Translated
by H. Kubota (Oak Ridge National Lab., TN), from Nippon
Sanka Fujinka Gakkai Zasshi; 21: 26-34(1969). 27p.
Dep. NTIS.

06 biomed; translations
MN-48 P NSA

nee.
Uncl (DRNL-tr--2667) Immunoserological, clinical, and
histopathological studies of placental protein of rabbits
and rats. Hayashi, A. Translated by Hisashi Kubota
(Oak Ridge National Lab., Tenn.), from Nippon Sanka
Fujinka Gakkai Zasshi; 21: 309-318(1969). 27p. Dep.
NTIS.

06 biomed; translations
MN-48 P NSA

Nishimura, A.

A statistical investigation of ovarian tumors.

NIHON SANKA FUJINKA GAKKAI ZASSHI, v. 21

p. 1457-1460, 1969.

NTC 73-10924-06E

Mori, T.

Intravenous prostaglandin F₂-Alpha and Oxytocin for the
induction of term labor.

NIPPON SANKA FUJINKA GAKKAI ZASSHI, Vol. 25, No 4, 1973,

pp 285-273

NTC 73-14453-060

TAKAKI, S.
//NIHON SANKA FUJINKA GAKKAI ZASSHI//
--/--/1973, V0025, N0006,
The Behavior of Prostaglandins in the Peripheral
Blood Circulation During the Menstrual Cycle,
pp 541-542, NTC 74-10467-06000

Kiyozumi, K.

Surface treatment of plastics with a plasmajet.
NIHON SECCHEKU KYOKAISHI, Vol 8, 1970, pp 266-272
NTC 73-14128-13H

Murata, I.

A treatise on latent osteomalacia. The so-called
Itai-Itai disease. Report No 3.
NIHON SEIKI GEKA GAKKAI ZASSHI, Vol 32, No 7, 1958,
pp 60-61
NTC 73-14671-08E

Kawano, Y.

*On progress in the treatment of the so-called
itai-itai disease.*

NIHON SEIKI GEKA GAKKAI ZASSHI, Vol 32, No 7, 1958,
pp 61-63

NTC 74-20008-06E

T. Iida

On the Physiological Importance of the Vascular
Reaction to Cold. Part I.
JAPANESE, per, Nippon Seirigaku Zasshi, Vol 11, 1949,
pp 73-78.
Order from NRC as C-11078
NRC 60614-06P

Nov 72

Dematsu, Tatsumi 1971
Social facilitation in feeding behavior of the guppy II.
Experimental analysis of mechanisms (Guppy ni okeru
neshoku kodo no shakaiteki sokushin II. Shakaiteki
sokushin no kizo)
Minor Seitaiyakkaiishi (Jap. Jnl. Ecol.), 21(1,2): 54-67.
In Japanese.

Original Article checked *KT*

Tsukahara, H.

Qualitative Analysis of Dye-Forming Developing Agents
by Thin-Layer Chromatography

NIPPON SHASHIN GAKKAI KAISHI, V. 32, 1969, p. 7-11

NTC 73-11678-07C

Suga, T.

Studies of Lith Development. Part I. Discussion
on the Lith Effect.

NIPPON SHASHIN GAKKAI KAISHI, v. 32, p. 87-94, 1969
NTC 73-10953-14E

Nakatsui, H.

Spectral Sensitization of CDS by Dyes Part I.

Photoconduction Sensitization of CDS Powder

NIPPON SHASHIN GAKKAI KAISHI, v. 32, 1969, p. 194-200

NPC 73-11680-07E

Nakatsui, H.

Spectral Sensitization of CDS by Dyes. Part 2.
Determination of Thermal Activation Energy and Depth
of Traps

NIPPON SHASHIN GAKKAI KAISHI, v. 32, 1969, p. 201-206

NTC 73-11679-07E

Onue, S.

Micro imaging lecture series. Part 6. Ultra
microimage.

NIPPON SHASHIN GAKKAI KAISHI, Vol 35, No 2, 1972,

pp 105-112

NTC 73-13962-14E

Fujiwara, T.

Sulfur accumulation form and development of injury-
symptom in plants which absorbed sulphur dioxide.
NIHON SHOKUBUTSU BYORIGAKU KAIHO, Vol 36, 1970,
pp 127-131
NTC 73-14317-06C

Nomoto, Y.

A clinical study of haemophilus in pediatric respiratory diseases. Part 1. Detection of haemophilus from throat smear and washed sputum cultures.

NIPPON SHONKA GAKKAI ZASSHI, Vol 75, No 4, 1971,

pp 265-263

NTC 73-14700-06E

Igarashi, Hisanao, Koichi Zama, and
Akira Ishigaki

1953

On the study of a whale (Ziphius cavirostris, Cuvier):
head blubber oil (Alabo geinoyu ni tsuite)
Nihon suisan gakkaiishi (Jap. Soc. of Sci. Fish.), 13(10):
493-495. In Japanese.

Transl. by Transl. Bur., Wgn. Lang. Div., Dept. of Sec. of
State of Canada, for Dept. of Environ., FMOG Halifax Lab.,
Halifax, N.S., 1974, as Transl. Series No. 2955, 11p.,
typescript.

Avail. on Loan - NIRS, Wash., D.C.

Original Article Checked *KI*

Saiki, Kazamichi

1965

Studies on the whale oil. VII. Fatty acids composition of the hot le-nose whale oil. Pt. 1. On the head and jaw oil (seisu no kensyu VII, Tsuchikajira abara no shibosan seibun (dai ippe) Atama ago abura (tonakuu) ni tsuite

Nihon suisan gakkaiishi, (Bull. of the Jap. Soc. of Sci. Fish.), 13(1): 497-51. In Japanese.

Transl. by Transl. Bur., Egn. Indg. Div., Dept. of Sea. of State of Canada, for Dept. of Environ., FFRG Halifax Lab., Halifax, N.S., 1974, 88 transl. Series No. 2900, rep., typescript.

Avail. on LOON - NAPS, Wash., D.C.

Original Article Checked. KT

Sasaki, Masamichi

1954

Studies on the whale oil - I. Fatty acids composition of
the Pacific beaked whale (II). On the viscera oil (Seiyu
no kenshu. Tsuchikujira abura no shibosan suiban (sono 3)
Zasshi tsuite)

Shikon suisan gakkaiishi, (Jull. of the Jap. Soc. of Pol. (Ich.),
12(12): 1-29-33. in Japanese.

Transl. by Transl. Bur., Egn. Lang. Div., Dept. of Sec. of
State of Canada, for Dept. of Environ., ENEC Halifax Lab.,
Halifax, N.S., 1974, as transl. Series No. 2901, Sp.,
typescript.

Avail. on loan - ENEC, Wash., D.C.

Original Article Checked *KT*

Saiki, Masaochi, Shin-chen Wang, and
Takajiro Tori

1958

Studies on whale oil - 1958. The composition of unsaponifiable
matter in Pacific beaked whale blubber oil (Seiyu no kendou -
seiyo no sechi-kajira hira no funokasutan seibun)
Shon sansen gakuishi (Jap. Jap. Soc. Sci. Fish.), 24(1-2):
113-20. In Japanese.

Transl. of Transl. Bur., Multinat. Res. Div., Dept. of Sec. of
State of Canada, for Dept. of Environ., MS (MRC) Halifax Lab.,
Halifax, N.S., 1974, as Transl. Series No. 1027, Sp., typescript.

Avail. on loan - NRS, Wash., D.C.

Original Article checked KT

Tamura, Tamotsu
Methods of investigating the function of fish eyes 1963
Nihon Suisan Gakkaishi (Bull. Jap. Soc. of Sci. Fish.),
29(1): 75-89. In Japanese.

Transl. by Ministry of Agric., Fish. and Food for Fisheries
Lab., Lowestoft, Suffolk, England, 20p., typescript.

Avail. on Loan - NMFS, Wash., D.C.

Original Article Checked *MR*

Suyama, Michio, Kikuichi Nakajima, and
Junzaku Nonaka

1965

Studies on the protein and non-protein nitrogenous
constituents of euphausia (Okiamirui no ganchisso
kagobutsu ni kansuru kenkyu)
Nihon Suisan Gakkaishi (Bull. Jap. Soc. of Sci. Fish.),
21(4): 302-306. In Japanese.

Transl. by Transl. Bur., Fgn. Lang. Div., Dept. of Sec. of
State of Canada, for Dept. of Environ., FRBC Mar. Ecology Lab.,
Dartmouth, N.S., 1973, as Transl. Series No. 2510, 9p.,
typescript.

Avail. on Loan - NMFS, Wash., D.C.

Original Article Checked *MR*

Hirayama, Kazutsugu 1965
Studies on water control by filtration through sand bed
in a marine aquarium with closed circulating system-I.
Oxygen consumption during filtration as an index in
evaluating the degree of purification of breeding water
Nihon suisan gakkaiishi (Bull. Jap. Soc. of Sci. Fish.)
31(12): 977-982. in Japanese.

Transl. for USNM, 1973, 7p., typescript.

Avail. on loan - USNM, Wash., D.C.

Original Article Checked *KF*

Hirayama, Kazutsugu 1965
Studies on water control by filtration through sand bed
in a marine aquarium with closed circulating system-II.
Relation of filtering velocity and depth of sand layer
to purification of breeding water
Nihon suisan gakkaiishi (Bull. Jap. Soc. of Sci. Fish.),
21(12): 983-990. In Japanese.

Transl. for COMNAV, 1973, 10pp., typescript.

Avail. on loan - INNS, Wash., D.C.

Original Article Checked *KT*

Southern Bluefin. Resources in Australian waters.
NIPPON SUISAN GAKKAISHI, Vol 32, pp 774-777, 1966
NTC 72-15274-06C (on loan)

mar 73

Hara, H.

The effect of low pressure and friction on high
energy x-ray and -ray radiographs.

NIHON SHASHIN GAKKAISHI, 1967, p. 78-82, v. 30,
n. 2.

NTC 73-12209-14E

Hirayama, Nobuo 1969
Studies on the fishing mechanisms of tuna longline I.
Relation between catch and size
Nihon Suisan Gakkaishi (Bull. Jap. Soc. of Sci. Fish.),
35(6): 545-549. In Japanese.

Original Article Checked *RS*

Shimizu, Chiaki, Kenji Abe, and
Fumio Matsuura

1969

Levels of oxidized and reduced NAD and NADP in tissues of fish
(Gyo-rui soshiki no sanko-kei oyobi icangen-kei NAD oyobi NADP
no ganryo ni tsuite)
Nihon Suisan Gakkaishi (Bull. Jap. Soc. of Sci. Fish.),
35(10): 1034-1040. In Japanese.

Transl. by Transl. Bur., Fgn. Lang. Div., Dept. of Sec. of
State of Canada, for Dept. of Environ., FRBC Vancouver Lab.,
Vancouver, B.C., 1973, as Transl. Series No. 2447, 14p.,
typescript.

Avail. on Loan - NMFS, Wash., D.C.

Original Article Checked *MR*

Shimma, Yaichiro, and Hisako Shimma 1971
Studies on lipids extracted from imported brown fish meal
(Yunyu buraun fishu miru chu no shishitsu no seijo)
Nihon Suisan Gakkaishi (Bull. Jap. Soc. of Sci. Fish.),
27(3): 203-210. In Japanese.

Transl. by Transl. Bur., Fgn. Lang. Div., Dept. of Sec. of
State of Canada, for Dept. of Environ., FRBC Halifax Lab.,
Halifax, N.S., 1973, as Transl. Series No. 2632, 15p.,
typescript.

Avail. on Loan - NMFS, Wash., D.C.

Original Article Checked. *MR*

Oishi, K.

A study on quantitative determinations of
nitrate in processed Alaska pollack roe.
NIHON SUISAN GAKKAI-SHI, 1971, pp 1073-
1078, v. 37, n. 11.
NRC C-12096

Shigeno, Kunihiko et al. 1972
Studies on the artificial diets of prawn - I. Relationship
between the feed efficiency and crude protein in the diets
(Shiryo-koritsu to shiryo no so-tanpaku-ryo ni tsuite)
(Nihon suisan gakkai-shi (Bull. of Jap. Soc. of Scient. Fish.,
38(2): 101-106. In Japanese.

Transl. by Transl. Bur., Fgn. Lang. Div., Dept. of Sec. of
State of Canada, for Dept. of Environ., FRRC Halifax Lab.,
Halifax, N.S., 1973, as Transl. Series No. 2819, 14p.,
typescript.

Avail. on Loan - NMFS, Wash., D.C.

Original Article Checked. *MR*

Nishibori, Kokichi, and Kiyomi Okuyama 1972
Studies on the flavor of "katsuobushi" V. Identification
of high boiling point phenolic volatiles (Katsuobushi koki
seibun V. Kofutten fenoru seibun no dotai)
Nihon Suisan Gakkaishi (Bull. Jap. Soc. of Sci. Fish.), 38
(3): 231-235. In Japanese.

245
Transl. by Transl. Bur., Fgn. Lang. Div., Dept. of Sec. of
State of Canada, for Dept. of Environ., FRBC Halifax Lab.,
Halifax, N.S., 1973, as Transl. Series No. 2363, 12p.,
typescript.

Avail. on Loan - NMFS, Wash., D.C.

Original Article Checked... MR

Tanigawa, Eiichi, et al. 1972
Behavior of fish muscle proteins in frozen minced fish
(Reito surimi ni okeru gyoniku tanpaku no kyodo)
Nihon Suisan Gakkaishi (Bull. Jap. Soc. of Sci. Fish.),
38(3): 307-312. In Japanese.

Transl. by JERS for NMPS, July 1973, 12p., typescript.

Avail. on Loan - NMPS, Wash., D.C.

Original Article Checked. MR

Toyama, K.

The protection of marine products from their
deterioration due to the oxidation of oil.
Part 13. Applicability of concentrated
natural tocopherol mixture.

NIHON SUISAN GAKKAI-SHI, 1972, pp 487-495,
v. 38.

NRC C-12108

Uncl (ORNL-tr--2848) 4-Oct-74
II. Separation of carcinogenic compounds from sea bottom
mud polluted by waste of the coal chemical industry.
ISHIO, S.; NAKAGAWA, H. Translated by H. Kubota from
Nippon Suisan Gakkaishi; 38: No. 6, 571-576(1972). 9p.
Dep. NTIS \$4.00.

06 biomed; translations
MN-48 P NSA

revision

Takama, K.

Changes in the flesh lipids of fish during frozen storage. Part III. Relation between rancidity in fish flesh and protein extractability.

NIHON SUISAN GAKKI-SHI, Vol. 38, n.6, 1972,

p. 607-612

NRC C-11946

Watanabe, Taisuke

The recent trend in the stock size of the Pacific population
of the common mackerel off Honshu, Japan, as viewed from egg
abundance (Sanranryo no keinen hendo kara mita masaba honshu
taiheiyokeigun no shigen no doko ni tsuite)
Nihon Suisan Gakkaishi (Bull. Jap. Soc. of Sci. Fish.) 38(5):
439-444. In Japanese. 1972

Transl. by Transl. Bur., Fgn. Lang. Div., Dept. of Sec. of
State of Canada, for Dept. of Environ., FRBC Mar. Ecology Lab.,
Dartmouth, N.S., 1973, as Transl. Series No. 2451, 13p.,
typescript.

Avail. on Loan - NMFS, Wash., D.C.

Original Article Checked. *AK*

Toyama, Kenzo and Masako Shimizu

1972

The protection of marine products from their deterioration due to the oxidation of oil - XIII. Applicability of concentrated natural tocopherol mixture (Suisanbutsu no aburayake boshi ni kan suru kenkyu - XIII. Tennen tokoferoru kongobutsu no tekiyosei)

Nihon Suisan Gakkaishi (Bull. of Jap. Soc. of Sci. Fish.), 38(5): 487-495. In Japanese.

Transl. by Transl. Bur., Fgn. Lang. Div., Dept. of Sec. of State of Canada, for Dept. of Environ., FRBC Halifax Lab., Halifax, N.S., 1973, as Transl. Series No. 2336, 9p., typescript.

Avail. on Loan - NMFS, Wash., D.C.

Original Article Checked *MR*

Nagayama, Fumio, Hiroshi Oshima, and
Kazutami Umazawa

1972

Distribution of glucose-6-phosphate metabolizing enzymes
in fish (Gyorui ni okeru gurukosu-roku-rinsen no taisha
ni kanyo suru koso no bunpu)
Nihon Suisan Gakkaishi (Bull. Jap. Soc. of Sci. Fish.), 38(6):
589-593. In Japanese.

Transl. by Transl. Bur., Fgn. Lang. Div., Dept. of Sec. of
State of Canada, for Dept. of Environ., FRBC Mar. Ecol. Lab.,
Dartmouth, N.S., 1973, as Transl. Series No. 2569, 10p.,
typescript.

Avail. on Loan - NWFS, Wash., D.C.

Original Article Checked *NR*

Kesamaru, Kiraki, Masanori Mae, and
Hironari Fukuda

1972

Studies on the nutritive value of wheat germ as an ingredient
of the diet for cultured fish - V. Nutritive value of formula-
lated diet with wheat germ and white fish meal for ayu and
rainbow trout (Komugi haiga no yogyo shiryo koka ni kansuru
kenkyu - V. Ayu oyebi nijimasu ni okeru shiryo koka)
Nihon Suisan Gakkaishi (Bull. Jap. Soc. of Sci. Fish.), 38(7):
677-683. In Japanese.

Transl. by Transl. Bur., Fgn. Lang. Div., Dept. of Sec. of
State of Canada, for Dept. of Environ., FRBC Halifax Lab.,
Halifax, N.S., 1973, as Transl. Series No. 2485, 16p.,
typescript.

Avail. on Loan - NMFS, Wash., D.C.

Original Article Checked. *AK*

Watanabe, Htsuo, and Kazuo Ando 1972
Changes in cholesterol in developing rainbow trout egg
(Nijimasu-ran hassai-ohu ni okeru koresutoreru no shocho)
Nihon Suisan Gakkaishi (Bull. Jap. Soc. of Sci. Fish.),
28(7): 711-715. In Japanese.

Transl. by Transl. Bur., Fgn. Lang. Div., Dept. of Sec. of
State of Canada, for Dept. of Environ., FRBC Halifax Lab.,
Halifax, N.S., 1973, as Transl. Series No. 2468, 11p.,
typescript.

Avail. on Loan - NMFS, Wash., D.C.

Original Article Checked *MR*

Sato, Ryhsei, Masashi Sato, and
Sadaaki Koizumi

1972

A comparison of the ubiquinone contents between two groups of adult chum salmon, Oncorhynchus keta, caught both in the bay and the river (Shiro sake shingyo no soka sengo ni okeru zoki yubikinon-ryo no hikaku) Nihon Suisan Gakkaishi (Bull. Jap. Soc. of Sci. Fish., 28(10): 1079-1082. In Japanese.

Transl. by Transl. Bur., Egn. Lang. Div., Dept. of Sec. of State of Canada, for Dept. of Environ., FRBC Halifax Lab., Halifax, N.S., 1973, as Transl. Series No. 2586, 10p., typescript.

Avail. on Loan - NMPS, Wash., D.C.

Original Article Checked *NR*

Namura, Shinichi, et al.

1972

Applications of back-pack cardiotelemeter for fishes I.
Heart rate and cardiac reflex in fishes during unrestrained
swimming (Gyorui shinden zu yo teremeta no oyo ni kansuru
kenkyu I. Yuseiji no shinhyosu to shinzo hansha ni tsuite)
Nihon Suisan Gakkaishi (Bull. Jap. Soc. of Sci. Fish.),
38(10): 1105-1117. In Japanese.

Transl. by Transl. Eur., Fgn. Lang. Div., Dept. of Sec. of
State of Canada, for Dept. of Environ., FRBC Biol. Sta.,
St. Andrews, N.B., 1973, as Transl. Series No. 2438, 28p.,
typescript.

Avail. on Loan - NMFS, Wash., D.C.

Original Article Checked. *H.*

Mori, Hideaki
Bacteria in stomach of marine little toothed whales 1972
(Kaiyosei irukarui no i nai saikin ni tsuite)
Nihon Suisan Gakkaishi (Bull. Jap. Soc. of Sci. Fish.),
58(10): 1177-1183. In Japanese.

Transl. by Transl. Bur., Fgn. Lang. Div., Dept. of Sec. of
State of Canada, for Dept. of Environ., FRBC Halifax Lab.,
Halifax, N.S., 1973, as Transl. Series No. 2565, 13p.,
typescript.

Avail. on Loan - NMFS, Wash., D.C.

Original Article Checked. *AK*

Umemoto, Shigeru, and Osamu Taguchi 1972
Studies on gel fraction in fish muscle protein extracts -
VII. Actin component in the gel fraction (Gyoniku tanpakushitsu
chushutsueki no geru kubun - VII. Geru kubunchu no akuchin
seibun)
Nihon Suisan Gakkaishi (Bull. Jap. Soc. of Sci. Fish.), 38(12):
1411-1415. In Japanese.

Original Article Checked. *MR*

Doi Takeyuki

A rapid method to estimate the optimum coefficient of 1973
fishing mortality of CHEYSSOPHYA MAJOR in the East China Sea
and the Yellow Sea (Higashi shinakai, kokai-san madai no
tekisei gyokakukeisu o mitsumoru kanbenho)
Nihon Suisan Gakkaishi (Bull. Jap. Soc. of Sci. Fish.), 39(1):
1-5. In Japanese.

Transl. by M. Benefiel for NMFS, May 1973, 11p., typescript.
Avail. on Loan - NMFS, Wash., D.C.

Original Article Checked.....*MR*

Niwa, Kiji, Bunji Mori, and
Masato Miyake

1973

Retardative mechanism of protein denaturation by addition
of saccharides during cold storage of minced fish meat
(surimi) I. Behavior of electrolytes in sucrose solution
(Torui ni yoru surimi no toketsu hensei yokusei kiko I.
Shoto yoski chu ni okeru denkaishitsu no kyodo)
Nihon Suisan Gakkaishi (Bull. Jap. Soc. of Sci. Fish.),
32(1): 61-67. In Japanese.

Transl. by Transl. Bur., Fgn. Lang. Div., Dept. of Sec. of
State of Canada, for Dept. of Environ., FRBC Halifax Lab.,
Halifax, N.S., 1973, as Transl. Series No. 2528, 19p.,
typscript.

Avail. on Loan - NMFS, Wash., D.C.

Original Article Checked.....*MR*

Shono, Yoshitake, and Masamichi Toyonaga
Lipid alteration in fish muscle during cold storage -- II. 1973
Lipid alteration pattern in jack mackerel muscle (*Trachurus
trachurus*) ni okeru toyonaga no shishitsu henka -- II. (Saji
nishi no shishitsu henka jutan)
Nippon saigaku gakkaiishi (Jull. Jap. Soc. Sci. Fish.), 39(4):
317-321. in Japanese.

Transl. by Transl. Bur., Publishing Svcs. Div., Dept. of Soc. of
State of Canada, for Dept. of Environ., FWS (FRAC) Halifax Lab.,
Halifax, N.S., 1974, as Transl. Series No. 3015, 9p., mime-
script.
Avail. on loan - FWS, Wash., D.C.

Original Article Characterized

Yamanaka, Hideaki, Mitsuko Takamizawa, and
Keishi Arano

1973

Relation between the colour of tuna meat and the activity of
metmyoglobin reductase - I. A determination method of metmyo-
globin reductase activity of the extract from tuna meat
(Maguro nikushoku to metmyoglobulin kangen koso kassei tono
kankei ni tsuite - I. Maguro niku chushitsuekichu no metmyo-
globulin kangen koso kassei sokutei hoho)
Nihon suisan gakkaiishi (Bull. Jap. Soc. of Sci. Fish.), 39(6):
667-671. In Japanese.

Transl. by Transl. Bur., Egn. Lang. Div., Dept. of Sec. of
State of Canada, for Dept. of Environ., ERDC Vancouver Lab.,
Vancouver, B.C., 1974, as Transl. Series No. 2922, 10p.,
typescript.

Avail. on loan - NMFS, Wash., D.C.

Original Article Checked *KI*

Yamaoka, Hideaki, Mitsuko Takamizawa, and
Keishi Amano

1973

Relation between the colour of tuna meat and the activity of
metmyoglobin reductase - II. Changes in the activity of metmyo-
globin reductase during frozen-storage and subsequent thawing
of tuna meat (Maguro nikushoku to metmyoglobulin kangen koso
kassei tonu kankai ni tsuite - II. Toketsu chozo cha narabini
kaito go no honka)
Nihon suisan gakkaiishi (Bull. Jap. Soc. of Sci. Fish.), 39(6):
673-681. In Japanese.

Transl. by Transl. Div., For. Lang. Div., Dept. of Sec. of
State of Canada, for Dept. of Environ., FWO Vancouver Lab.,
Vancouver, B.C., 1974, as Transl. Series No. 2925, 16p.,
typescript.

Avail. on loan - NRS, Wash., D.C.

Original & info file 1-1 KT

Nakamura, Takashi, Kazuo Yoshitake, and
Yasunichi Toyoniku

1973

The discoloration of autoxidized lipid by the reaction with
VBN or non-VBN fraction from fish muscle (Myoniku no VBN
oyobi non-VBN kubun ni yoru sanku shishitsu no kemshoku)
Nihon suisan gakkaiishi (Jap. Soc. of Sci. Fish.),
22(7): 791-795. In Japanese.

Transl. by Transl. Bur., Egn. Lang. Div., Dept. of Sec. of
State of Canada, for Dept. of Environ., FRSC Halifax Lab.,
Halifax, N.S., 1974, as Transl. Series No. 2954, 14p.,
typescript.

Avail. on Loan - MEMO, Wash., D.C.

Original Article Checked *K1*

Murata, Hisashi, and Masamichi Teromizu
 Studies on metabolism of fatty acid in fish - 1973
 β -oxidation of fatty acid in carp dark muscle mitochondria
 (gyorui no shibosan taisha ni kansuru kenkyu-11. Eoi
 ketsuyoniku mitokonduria ni okeru shibosan no β -sanka)
 Nihon suisan-gakkaishi (Jull. of the Jap. Soc. of Sci. Fish.),
 29(7): 801-8.7. In Japanese.

Transl. by Transl. Div., Egn. Lang. Div., Dept. of Sec. of
 State of Canada, for Dept. of Environ., EMS (FRSC) Halifax
 Lab., Halifax, N.S., 1974, as Transl. Series No. 2972, 17p.,
 typescript.

Avail. on loan - NRS, Wash., D.C.

Original Author: [unclear] KT

Toyama, Kenzo, Koji Anzai, and
Kotzo Hirochi

1973

The protection of marine products from deterioration
due to the oil oxidation - X.V. Application of citrus
fruit terpenes to fish products (Suisanbutsuno aburayake
boshi ni kansuru kenkyu-XV. Kanki-suru terupen no
suisanzako eno riyō ni tsuite)
Nihon suigan gakkaiishi (Jull. of the Jap. Soc. of Sci. Fish.),
1973: 891-898. in Japanese.

Transl. by Transl. Bur., EGU. Lang. Div., Dept. of Sec. of
State of Canada, for Dept. of Environ., FIS (FFBC) Halifax Lab.,
Halifax, N.S., 1974, as Transl. Series No. 2971, 17p.,
typescript.

Avail. on loan - EMPS, Wash., D.C.

Original document checked KK

1973

Yurata, Kazuya, Takashi Amiga, and
Yasuo Abe
Studies on the constituents of a red marine alga, Odonthalia
curvata (Fensholt) Hirose Halesadinokogirihaba no seibun ni kansu u
kenkyu

Shon. Gussan Gakkaishi (Jull. ap. Soc. Sci. Fish.), 22(9):
97-99. in Japanese.

Transl. by Transl. ur., Utilizing Svcs. Div., Dept. of Sec. of
State of Alaska, for Dept. of Environ., 1973 (76.0) Halifax Lab.,
Alaska. 1974, as Transl. Series No. 2012, 14p., type-
script.

Avail. on loan - HHS, Wash., D.C.

Original Article checked *K*

1973

Shimizu, Tataka, Masami Tada, and
Eiji Endo

Seasonal variations in chemical constituents of yellowtail
muscle. I. Water, lipid and crude protein (Puri kenshū
kagaku sōsei ni kisetsu henka--I. Suibun, Shishitsu oyobi
sotampaku)
Nihon suisan gakkaiishi (Jull. Jap. Soc. Sci. Fish.), 39(9):
993-999. In Japanese.

Transl. by Gerald L. Sur., Fgn. Lang. Div., Dept. of Sec. of
State of Canada, for Dept. of Environ., FAS (FRBO) Halifax
Lab., Halifax, N.S., 1974, as Transl. Series No. 3000, 15p.,
typescript.

Avail. on loan - FRBO, Wash., D.C.

Original Article Checked, KT

Kato, Noboru, Hitoshi Uchiyama, and
Fumiaki Uda

1973

A rapid method for determination of inosine, hypoxanthine,
uric acid, and nucleotides in fish muscle by continuous
gradient column chromatography (Renzoku nodo kobai karanu
kuromatogurafii ni yoru inoshin, hipokisanchin, nyosan oyobi
nukureochido no jiusoku teiryoho)
Nihon suisan gakkaiishi (Bull. of the Jap. Soc. of Sci. Fish.),
39(10): 1039-1044. In Japanese.

Transl. by Transl. Bur., Egn. Lang. Div., Dept. of Sec. of
State of Canada, for Dept. of Environ., FRBC Halifax Lab.,
Halifax, N.S., and FRBC Biol. Sta., St. John's, Nfld., 1974,
as Transl. Series No. 2962, 13p., typescript.

Avail. on loan - NIEPS, Wash., D.C.

Original Article Checked *KJ*

1973
Furushima, Takayoshi, Akiko Ito, and
Ken-Ishi Arai
Studies on muscular proteins of fish --- XIII. Relationship
between the amount of actomyosin in frozen surimi and the
quality of kamaboko made from Alaska pollack (Torii Kin'ichi,
Kosei Tamakushi su ni kamaboko Kenkyu --- XIV. Muketotaru
reito surimishi no akatomioshinryo to kamaboko no hinshitsu no
kandei)
Eiken gussan gakkaiishi (Jap. Soc. Sci. Fish.), 22(11):
1231-1239. In Japanese.

Transl. by Transl. Ser., Multiling. Svcs. Div., Dept. of Sec. of
State of Canada. For Dept. of Environ., and (1973) Halifax Lab.,
Bridg., N.S., 1974, as Transl. Series No. 5029, 2pp., type-
script.
Aail. ences. --- 73, Wash., D.C.

Original Article Ch... 137

Ogata, T.

Fishery-biological research on important fishes - Alaska 1956
pollock (Juyo gyozoku no gyogyo seibutsugakutoki kenkyu -
Suketoudara)
Nihonkai-ku Suisan Kenkyusho Kenkyu Hokoku (Bull. of Japan
Sea Reg. Fish. Res. Lab.), (4): 93-146. In Japanese.

Original Article Checked. *MA*

NIPPON YAKURIGAKU ZASSHI

ALSO SEE

FOLIA PHARMACOLOGICA JAPONICA

*The 17th meeting of the Japanese Pharmacological
Society Seinan Branch.*
NIPPON YAKURIGAKU ZASSHI, Vol 61, 1965, pp 98-107
NTC 73-10520-060

may 73

Y. Yoshino

Effect of diazepam on spinal cord reflex, especially on posterior spinal nerve root reflex.

NIPPON YAKURIGAKU ZASSHI, Vol 65, 1969, pp 315-325

ATS 43A129J

may 73

Y. Yoshino

Effects of Diazepam and Oxazepam on long-pathway
posterior spinal nerve root reflex.
NIPPON YAKURIGAKU ZASSHI, Vol 66, 1970, pp 351-358
ATS 42A129J

may 28 73